PROTOCOL

of the Second Meeting of the Joint Committee for Scientific and Technological Co-operation between the Republic of Slovenia and Romania held in Bucharest, May 5 and 6, 2005

(Working Programme for the years 2005 - 2007)

According to the article 2 of the Agreement on Scientific and Technological Cooperation between the Government of the Republic of Slovenia and the Government of Romania, signed at Bled on May 12, 2000, the Second Meeting of the Slovene-Romanian Joint Committee for Scientific and Technological co-operation was held on May 5 and May 6, 2005, in Bucharest.

Ms. Dagmar Szilagyi, Acting Director of the Office for International Co-operation and European Affairs in the Ministry for Higher Education, Science and Technology of the Republic of Slovenia, was the Chairman of the Slovene Delegation and Ms. Iulia Mihail, Director, Department of European Research Programs in the Ministry of Education and Research of Romania was the Chairman of the Romanian Delegation.

List of participants of both delegations is enclosed as Supplement 1.

The institutions responsible for cooperation in science and technology between the two countries are:

In Slovenia:

Ministry for Higher Education, Science and Technology of the Republic of Slovenia / Slovenian Research Agency

Office for International Co-operation and European Affairs in the Ministry for Higher Education, Science and Technology of the Republic of Slovenia

Trg OF 13, 1000 Ljubljana, Slovenia

Tel: 386 (1) 478-4600 Fax: 386 (1) 478-4721

In Romania:

Ministry of Education and Research

Department of European Research Programs

Division for Bilateral Co-operations and Relations with International Research Organizations

21-25 Mendeleev Str., 010362 Bucharest 1, Romania

Phone/Fax.:+ 40.21.318.30.53

Both Parties agreed on the following agenda:

- 1. Presentation of the national policies in the field of science and technology.
- 2. Joint cooperation in the field of science and technology.
- 3. Evaluation and selection of joint projects for the period September 2005 September 2007.
- 4. Closing remarks:
 - 4.1. Recommendations for future actions: setting the date for the next Call for Proposals.
 - 4.2. Joint fields of S&T cooperation.
 - 4.3. Place and date for the next meeting of the Joint Committee.

Ad 1/

₩. •

Both Parties presented their recent policies on S&T activities, their plans for international cooperation and their participation in the FP6 and FP7 of the EU.

Ad 2/

The scientific cooperation between the Parties will be implemented by means of:

- exchange of scientists for carrying out research, training and exchange of experiences;
- bilateral seminars, symposia and workshops on issues of mutual interest;
- exchange of information concerning science policy and organisational aspects of scientific research in the two countries;
- common use of R&D facilities and scientific equipment.

Ad. 3/

Project proposals for the period of cooperation between September 2005 and September 2007 were submitted for the Joint Programme using the Slovene and the Romanian application forms.

With regard to the expenses for short stays, not exceeding 15 days, the following rules and regulations apply:

- the sending Party covers the travel expenses between the two capitals.
- the receiving Party covers the accommodation, subsistence and local travel expenses.

- a) the Slovene Party covers the costs of stay of the Romanian researcher in the amount of 4400 SIT per diem as a daily allowance and the cost of accommodation in the House of Postgraduate Students and Visiting Professors.
- b) the Romanian Party covers the costs of stay of the Slovene researcher in the amount of 60 Lei per diem as a daily allowance and the cost of accommodation (according to the internal legislation in force).

The sending side shall inform its researchers, who perform exchange visits on the basis of this Protocol of the necessity to arrange adequate insurance for emergency, illnesses or accidents for the time of their stay in the receiving country, prior to their departure.

The Slovene-Romanian Joint Committee for Scientific and Technological Cooperation approved funding of 15 projects for co-operation in the period September 2005 - September 2007. The list of approved projects, number of visits and length of stays per project and per year are enclosed as **Supplement 2**.

At the end of the first year the mid-term report on the progress made during the year, signed by both of the project leaders, shall be submitted to the responsible institutions, by December 2006 at the latest.

If the mid-term report is not submitted in due time, the responsible institutions will not fund the project for the second year of cooperation.

At the end of the project the final report on the results achieved, signed by both of the project leaders, shall be submitted to the responsible institutions by November 2007.

In the next meeting the Joint Committee shall analyse the cooperation, based on the final reports submitted to the responsible institutions.

Ad 4.1/

The Joint Committee agreed that the Slovene and the Romanian Parties shall launch the next Call for proposals for the period 2008-2009 by the beginning of September 2007, with the deadline for submission of project proposals by October 31, 2007.

The applications will have to be sent by the Slovene project leaders to the Slovene responsible institution (Slovene Research Agency / Ministry for Higher Education, Science and Technology) and by the Romanian project leaders to the Romanian responsible institution (Ministry of Education and Research) respectively (see ad. 3.3 for addresses).

Both Parties agreed to stimulate bilateral cooperation, which could be the basis for joint participation in projects under the FP6 and FP7 of the EU and other multilateral programs.

Ad. 4.2/

Parties will jointly agree upon the priority fields of S&T cooperation by means of electronic communication.

Ad. 4.3/

The next meeting of the Slovene-Romanian Joint Committee will be held in Slovenia by December 2007 at the latest, in order to analyse the cooperation, create favourable conditions for further cooperation and select new projects for the years 2008-2009.

The stipulations of this Protocol shall come into force upon its signing and shall prevail until September 30, 2007.

Supplements 1 and 2 are integral parts of this Protocol.

Signed in Bucharest, May 6, 2005

Chairman of the Slovene delegation

Chairman of the Romanian delegation

Ms. Dagmar SZILAGYI

Ms. Iulia MIHAIL

LIST OF PARTICIPANTS

Romanian Delegation:

Iulia MIHAIL

Chairman of the Romanian delegation, Director,

Department of European Research Programs,

Ministry of Education and Research

Ionel ANDREI

 \bigcirc

Director General, General Department of

Strategies, R&D Programs, Evaluation and

Monitoring

Anca GHINESCU

Expert, Department of European Research Programs, Division for Bilateral Coperation and Relations with International Research Organizations, Ministry of Education and

Research

Slovene Delegation:

Dagmar SZILAGYI

Chairman of the Slovene Delegation, Acting Director of the Office for International Cooperation and European Affairs in the Ministry for Higher Education, Science and Technology.

Boris PUKL

Secretary, Slovene Research Agency.

Petja Katarina STANOVNIK

Counsellor, Slovene Research Agency.

Supplement 2

LIST OF THE ROMANIAN-SLOVENE ACCEPTED PROJECTS FOR THE YEARS 2005-2007

				T	1
Visits /project /year	2x5 days	2x7 days	1x7 days	2x7 days	2x7 days
Slovene Institute	Agricultural Institute of Slovenia	University of Maribor, Faculty of Mechanical Engineering	Agricultural Institute of Slovenia	Agricultural Institute of Slovenia	University of Ljubljana, Biotechnical Faculty
Slovene	Dr. Jelka SUSTAR- VOZLIC	Ass. Prof. Vanja KOKOL	Dr. Joze VERBIC	Eng. Kmet godec BOSTJAN	Dr. Anita SOLAR
Romanian Institute	Banat University of Agricultural Sciences and Veterinary Medicine, Timisoara	Aurel Vlaicu University of Arad	Institute of Biology and Animal Nutrition, Balotesti	Fruit Growing R&D Station, Bistrita	Fruit Growing R&D Station, Valcea
Romanian Leader	Prof.dr. Gallia BUTNARU	Prof.dr. Michaela Dina STANESCU	Catalin DRAGOMIR	Dr. eng. Ioan PLATON	Dr. Mihai BOTU
Title	Environmental management by nanomaterials using for nodulation enhancement in common bean landraces and evaluation of common bean germplasm originating from Central-Eastern part of Europe	Biotechnology for textile wastewater treatments	The prediction of protein degradation characteristics of ruminant feedstuffs by the means of near infrared reflectance spectroscopy (NIRS) or on the basis of fibre bound protein	Extension of the present apple assortment by testing new disease resistant cultivars with long stroage period in control environment in the ecopedological conditions	Use of Juglans and Prunus germplasm resources for breeding new cultivars and rootstocks
		2.	m ⁱ	4.	5.

Influence of disorder on critical phase behavior (focus mainly on	ᇤᄪ	Prof. dr. Vlad POPA-NITA	University of Bucharest, Faculty of	Prof. dr. Samo KRALJ	Jozef Stefan Institute, Ljubljana	2x7 days
systems constituted by nanoparticles of aerosils dispersed in liquid crystals)			Physics			
Information processing for multimedia and engineering data GAVAT	Prof. dr. en GAVA	g. Inge T	Politehnica University of Bucharest	Prof. dr. eng. Zarko CUCEJ	University of Maribor	1x3 days +
H H	PhD stude	nt Eng.	Politehnica University	Prof. Matjaz	Jozef Stefan	1x3 days +
identification systems with VLAD intelligent agents	Madalın S VLAJ	stefan D	of Bucharest	GAMS	Institute, Ljubljana	1x12 days
Nano and micro technologies for Dr. Roxana cultural heritage investigation & RADMAN	Dr. Rox	ana	National Institute for	Dr. Andrej	University of	2x7 days
		i	Optoelectronics, Bucharest	DEMONIN	of Natural Sciences	
Development of a low-cost flue Eng. Corina	Eng. Cor	ina	Institute for Studies	Dr. Andrei	Inzef Stefan	2 days
gas desulphurisation technology BOITA	BOITA	-4	and Power Engineering, Bucharest	STERGASEK	Institute, Ljubljana	comp (vz
Feature-based modelling, Prof. dr. Theodor	Prof. dr. The	odor	Politehnica University	Prof dr Noe	Technical	1x7 dorn
simulation and remote control of BORANGIU	BORANGI	D	of Bucharest	DRAGICA	University of	1x14 days
+	5				Ljubljana	
of moment resistant steel frames GRECEA	Frot. Dr. Da GRECE	niel A	Politehnica University	Prof. Darko BEG	University of	2x10 days
		4	or initiodala		Ljuoljana, raculty of Civil and Geodetic Fracingening	
Standing-up motion augmentation Dr. Marian in paraplegia by means of fes and POBORONIUC	Dr. Mari POBORON	an (TUC	"Gh. Asachi" Technical University	Ass. Prof. dr. Roman KAMNIK	University of Ljubljana, Faculty	2x7 days
			of Iasi		of Electrical Engineering	***
Modeling structure and properties Prof. dr. Mircea of finite and infinite DIUDEA	Prof. dr. Mi DIUDE	rcea A	"Babes-Bolyai" University of Clui	Dusanka IANEZIC	National Insitute of	2x7 days
			Faculty of Chemistry		Chemisuy, Liubliana	
Biodiversity and ecologz of fauna Oana Teodora in percolating water of the karst MOLDOVAN caves	Oana Teo MOLDOV	Teodora DOVAN	Institute of Speology, Cluj-Napoca	Dr. Tanja PIPAN	Karst Research Institute, Ljubljana	2x7 days